



Europos Sąjungos  
Taryba

Briuselis, 2020 m. rugsėjo 22 d.  
(OR. en)

10711/20

---

---

Tarpinstitucinė byla:  
2020/0201 (NLE)

---

---

UD 199

#### TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

|          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dalykas: | TARYBOS SPRENDIMO dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi 66-oje Pasaulio muitinių organizacijos Suderintos sistemos komiteto sesijoje, dėl pagal Konvenciją dėl Suderintos sistemos numatomų priimti klasifikavimo nuomonių, klasifikavimo sprendimų, Suderintos sistemos aiškinamųjų pastabų ar kitų pasiūlymų dėl Suderintos sistemos aiškinimo pakeitimų ir rekomendacijų Suderintos sistemos aiškinimo vienodumui užtikrinti, priedas |
|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## PRIEDAS

### IV. MOKSLO PAKOMITEČIO ATASKAITA (dok. NS0456Eb) (ataskaita SSC/35)

#### 1) Klausimai, dėl kurių turi būti priimtas sprendimas (dok. NC2708Ea):

- a) A/1 ir C/1 priedai – naujų INN gaminių klasifikavimas (sąrašas 120). Sąjunga patvirtina Mokslo pakomitečio rekomenduojamus 125 klasifikavimus (2017 m. redakcijos SS) ir susijusius tris perklasifikavimus (2022 m. redakcijos SS);
- b) A/2 ir C/2 priedai – naujų INN gaminių klasifikavimas (sąrašas 121). Sąjunga patvirtina Mokslo pakomitečio rekomenduojamus 143 klasifikavimus (2017 m. redakcijos SS) ir susijusius 15 perklasifikavimų (2022 m. redakcijos SS);
- c) A/3 ir C/3 priedai – galimas tam tikrų INN gaminių perklasifikavimas pagal 2019 m. birželio 23 d. rekomendacijos 16 straipsnį. Sąjunga patvirtina su Mokslo pakomitečiu suderintą susijusį (2022 m. redakcijos SS) 143 INN gaminių perklasifikavimą;
- d) B/1 ir C/6 priedai – 63-oje ir 64-oje SS komiteto sesijose bei 133-oje ir 134-oje PMO tarybos sesijose priimti sprendimai, darantys poveikį Mokslo pakomitečio darbui. Sąjunga patvirtina su Mokslo pakomitečiu suderintą zilukoplano ir etriptamino perklasifikavimą juos priskiriant atitinkamai 2933.79 ir 2939.80 subpozicijoms.

Sąjunga pritaria visiems klasifikavimo pasiūlymams, nes jie dera su dabartine Sąjungos klasifikavimo politika.

- 2) Galimas 29 skirsnio aiškinamųjų pastabų pakeitimas, susijęs su narkotinių medžiagų, psichotropinių medžiagų ir pirmtakų sąrašu (dok. NC2738Ea)

Sąjunga pritaria pasiūlymui iš dalies pakeisti 29 skirsnio SS aiškinamąsias pastabas, vadovaujantis Mokslo pakomitečio siūlymu.

V. SS PERŽIŪROS PAKOMITEČIO ATASKAITA (dok. NR1403E)

- 1) Klausimai, dėl kurių turi būti priimtas sprendimas (dok. NC2709Ea):
- a) D/6 ir G/11 priedai – galimas 85.24 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas (2022 m. redakcijos SS);
  - b) D/7 ir G/12 priedai – galimi 2022 m. redakcijos SS aiškinamosios pastabos pakeitimai, susiję su 3D spausdintuvais;
  - c) E/14 ir G/19 priedai – 70.19 pozicijos aiškinamųjų pastabų pakeitimas, susijęs su stiklo pluoštais (2022 m. redakcijos SS);
  - d) E/1–E/6, E/8–E/13, E/15–E/18, E/20, E/23 ir G/1–G/6, G/8, G/13–G/18, G/21, G/22, G/24, G/27 priedai – galimas I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XI, XII, XIII, XIV, XV, XVI, XVII, XVIII, XX ir XXI skyrių aiškinamųjų pastabų pakeitimas;

- e) E/23 ir G/27 priedai – 97 skirsnio aiškinamųjų pastabų pakeitimai, susiję su tam tikrais kultūros dirbiniais (2022 m. redakcijos SS);
- f) E/24 ir G/28 priedai – aiškinamųjų pastabų (dėl bendrųjų aiškinimo taisyklių) pakeitimai.

Sąjunga pritaria visiems dokumentuose siūlomiems pakeitimams, nes jie atspindi dabartinę Sąjungos klasifikavimo politiką.

- 2) Tam tikrų vienkartinį ar pakartotinai įkraunamųjų asmeninių elektrinių garintuvų klasifikavimas 2022 m. redakcijos SS (Sekretoriato prašymas) (dok. NC2710Eb)

Sąjunga 1-ą gaminį 2017 m. redakcijos SS priskirtą 8543.70 subpozicijai, o 2022 m. redakcijos SS – 8543.40 subpozicijai. Pagal 3 bendrosios aiškinimo taisyklės b punktą 2-as gaminy 2022 m. redakcijos SS priskiriamas 24.04 pozicijai, kadangi jo esminį požymį lemia e. skystis.

- 3) Tam tikrų numizmatikos kolekcijų ir kolekcionavimo objektų klasifikavimas 2022 m. redakcijos SS (Sekretoriato prašymas) (dok. NC2711Ea)

Sąjunga pareiškia, kad gaminiams suklasifikuoti reikia papildomos informacijos apie juos.

Sąjunga nesutinka su pasiūlymu iš dalies pakeisti SS aiškinamąsias pastabas, kol nebus pateiktas paaiškinimas ir gairės, kaip atskirti naujas 97.05 pozicijos subpozicijas.

- 4) 3D spausdintuvų kasečių klasifikavimas 2022 m. redakcijos SS (Sekretoriato prašymas) (dok. NC2712Ea)

Vadovaudamasi Europos Sąjungos Teisingumo Teismo sprendimu byloje C-276/00, Sąjunga gaminius priskirtų 39 skirsnii pagal medžiagą, iš kurios jie pagaminti. Norint gaminius priskirti subpozicijoms reikia papildomos informacijos. Siūlomam SS aiškinamųjų pastabų pakeitimui nepritariama, nes pagal dabartinę Sąjungos praktiką spausdintuvų kasetės neklasifikuojamos kaip spausdintuvų dalys.

- 5) Lakštų laminavimo mašinos, skirtos adityviosios gamybos tikslams, klasifikavimas 2022 m. redakcijos SS (dok. NC2744Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 84.85 pozicijai (II galimybė).

VI. IKISESINĖS DARBO GRUPĖS ATASKAITA (dok. NC2714Ea ir A–T priedai)

Atsižvelgdama į kai kuriuos redakcinius siūlymus, Sąjunga priima A–T prieduose pateiktą tekstą ir pateikia toliau išdėstytus pastebėjimus:

- 1) Klasifikavimo nuomonių sąvado pakeitimas siekiant atsižvelgti į sprendimą gaminį priskirti 18.06 pozicijai (1806.32 subpozicijai)

Sąjunga siūlo išbraukti sudedamųjų dalių sąrašą, nes jis nėra būtinas klasifikavimo tikslais;

- 2) Klasifikavimo nuomonių sąvado pakeitimas siekiant atsižvelgti į sprendimą dviejų rūšių tabako lapų gyslas (supjaustyto susukto išplėsto tabako lapų gyslas (CRES) ir išplėsto tabako lapų gyslas (ETS)) priskirti 24.03 pozicijai (2403.99 subpozicijai)

Sąjunga primygtinai reikalauja palikti tekstą „neįmanoma rūkyti tiesiogiai“, nes tai buvo lemiamas klasifikavimo kriterijus;

- 3) Klasifikavimo nuomonių sąvado pakeitimas siekiant atsižvelgti į sprendimą kietojo oksido kuro elementus priskirti 85.01 pozicijai (8501.62 subpozicijai)

Sąjunga siūlo naudoti pirminio darbinio dokumento (dok. NC2655E1b) apibrėžtame tekste pateiktą gaminio aprašymą.

## VII. PRAŠYMAI PERSVARSTYTI (IŠLYGOS)

- 1) Tam tikrų dietinių gėrimų, vartojamų gurkšneliais (1–5 gaminių) klasifikavimo persvarstymas (Jungtinių Valstijų prašymas) (dok. NC2715Ea)

Vadovaudamasi Europos Sąjungos Teisingumo Teismo sprendimu byloje C-114/80 ir klasifikavimo nuomonėmis 2202.99/2–4, Sąjunga šiuos gaminius kaip gėrimus priskirtų 22.02 pozicijai;

- 2) GPS bėgimo laikrodžio su riešine širdies ritmo stebėjimo priemone klasifikavimo persvarstymas (Jungtinių Valstijų ir Japonijos prašymai) (dok. NC2716Ea)

Vadovaudamasi 91.02 pozicijos KN aiškinamosiomis pastabomis, Sąjunga gaminį kaip rankinį laikrodį priskirtų 9102.12 subpozicijai;

- 3) „Sterilizer“ klasifikavimo persvarstymas (Ukrainos prašymas) (dok. NC2717Ea)

Sajunga gaminių priskirtų 84.19 pozicijai, nes ši pozicija konkrečiai skirta sterilizatoriams. Kintanti temperatūra daro reikšmingą poveikį sterilizavimo procesui. Aparatas jokių mechaninių funkcijų neatlieka;

- 4) Dviejų gaminių „RF Generators“ ir „RF Matching Networks“ klasifikavimo persvarstymas (Pietų Korėjos prašymas) (dok. NC2718Ea, NC2745Eb, NC2747Ea)

Sajunga gaminius priskirtų 84.86 pozicijai, nes juos galima identifikuoti kaip mašinas, naudojamas vien tik arba daugiausia puslaidininkiniams įtaisams gaminti.

#### VIII. TOLESNIS NAGRINĖJIMAS

- 1) Valgomųjų vabzdžių klasifikavimas (Sekretoriato pasiūlymas) (dok. NC2719Ea)

Sajunga pritaria galimam 1-o gaminio perkėlimui iš 02.10 ir 04.10 pozicijų. 2-as gaminys galėtų būti perkeltas iš 04.10 pozicijos arba iš 16 skirsnio. 3-ias gaminys galėtų būti perkeltas iš 16 skirsnio. 4-as gaminys galėtų būti perkeltas iš 16 arba iš 21 skirsnio;

- 2) Galimas 27.11 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas siekiant paaiškinti suskystintų naftos dujų (SND) klasifikavimą (Sekretoriato pasiūlymas) (dok. NC2720Ea)

Sajunga pritaria tam, kad būtų sukurta 2711.19 subpozicijos aiškinamoji pastaba;

- 3) 3 taisyklės b punkto aiškinamųjų pastabų pakeitimas siekiant paaiškinti rinkinių klasifikavimą (dok. NC2721Ea)

Sąjunga pritaria tam, kad būtų išlaikytas *status quo* ir dabartinė klasifikavimo praktika;

- 4) Galimas 91.02 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas (dok. NC2722Ea)

Sąjunga pageidautų palaukti, kol bus priimtas galutinis sprendimas dėl klasifikavimo VII.2 punkte, ir tik tada iš dalies keisti SS aiškinamąją pastabą;

- 5) Galimas 87.03 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas, susijęs su mikrohibridinėmis transporto priemonėmis (dok. NC2723Ea)

Sąjunga pritaria SS aiškinamosios pastabos pakeitimui, nes juo paaiškinamas naujo tipo transporto priemonių klasifikavimas;

- 6) Pusiau hibridinių transporto priemonių klasifikavimas (dok. NC2724Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 8703.40 subpozicijai, nes elektros variklis suprojektuotas palaikyti variklio veikimą ir taip didinti transporto priemonės galią;

- 7) Vaško pavidalo gaminio klasifikavimas (Ekvadoro prašymas) (dok. NC2725Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 34.04 pozicijai, nes atlikus laboratorinę analizę patvirtinta, kad gaminys turi vaško savybių;



- 8) Galimas 95.03 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas (Sajungos pasiūlymas) (dok. NC2667Ea)

Sajunga laikosi lankstaus požiūrio į visas papildomas redakcines pastabas dėl pirminio ES pasiūlymo;

- 9) Galimas 95.05 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas (Sajungos pasiūlymas) (dok. NC2668Ea)

Sajunga laikosi lankstaus požiūrio į visas papildomas redakcines pastabas dėl pirminio ES pasiūlymo;

- 10) Tam tikrų eterinių aliejų, supakuotų mažmeninei prekybai, klasifikavimas (Kosta Rikos prašymas) (dok. NC2672Ea)

Sajunga gaminį priskirtų 33.01 pozicijai. Šis gaminys – levandų eterinis aliejus, kurio sudėtyje yra monoterpenų alkoholių, taigi, jis nėra deterpenuotas ir jis yra priskirtinas 33.01 pozicijai. Jis išgaunamas distiliuojant garais, todėl atitinka 33.01 pozicijos SS aiškinamąsias pastabas;

- 11) Dviejų grindų blizgintuvų klasifikavimas (Kosta Rikos prašymas) (dok. NC2673Ea)

Sajunga gaminius priskirtų 84.79 pozicijai. Dėl savo techninių charakteristikų jie nėra paprastai naudojami buityje ir, atsižvelgiant į 85 skirsnio 4 pastabos a punktą, turėtų būti priskiriami 84.79 pozicijai;

- 12) Savaeigio šarnyrinio strėlinio keltuvo klasifikavimas (Pietų Korėjos prašymas) (dok. NC2674Ea)

Remdamasi Reglamentu (EB) Nr. 738/2000 dėl panašaus gaminio, Sąjunga gaminių priskirtų 84.28 pozicijai;

- 13) Tam tikrų maisto gaminių klasifikavimas (Jungtinių Valstijų prašymas) (dok. NC2676Ea, NC2742Ea)

Sąjunga prašo papildomos informacijos apie visus keturis atitinkamus gaminius, kad juos būtų galima suklasifikuoti.

1-as gaminy. Jei gaminio sudėtyje esantis baltymų kiekis labai didelis (sudaro daugiau kaip 85 % masės), būtų galima svarstyti galimybę gaminių priskirti 35.04 pozicijai.

Remiantis turima informacija ir vadovaujantis klasifikavimo nuomone 2106.90/5, gaminy galėtų būti priskiriamas 2106.10 subpozicijai.

2-as gaminy. Jei gaminy geriamas tiesiogiai, Sąjunga jį priskirtų 22.02 pozicijai, o jei jis prieš geriant turi būti atskiestas, – 21.06 pozicijai.

3-ias gaminy. Sąjunga jį priskirtų 2101.20 subpozicijai, tačiau būtų naudinga gauti papildomos informacijos apie jo sudėtyje esantį kofeino kiekį.

4-as gaminy. Gaminio aprašymas yra klaidinantis, nes neaišku, kokia jo pagrindinė sudedamoji dalis. Jei gaminio sudėtyje yra kakavos, jis galėtų būti priskiriamas 18.06 pozicijai, o jei nėra, – 19.05 pozicijai;

- 14) Grunto paruošimo mašinų („cutter/ripper“) klasifikavimas (Rusijos Federacijos prašymas) (dok. NC2677Ea)

Sąjunga pažymi, kad daug funkcijų atliekančią mašiną sunku suklasifikuoti ir kad ji galėtų būti priskiriama tiek 84.30, tiek 84.32 pozicijai, taigi pagal 3 bendrosios aiškinimo taisyklės c punktą – 84.32 pozicijai;

- 15) Tam tikrų naujų guminių pneumatinių padangų, skirtų transporto priemonėms, naudojamoms prekėms statybos, kasybos ar pramonės sektoriuose gabenti, klasifikavimas (Rusijos Federacijos prašymas) (dok. NC2678Ea, NC2748Ea)

Sąjunga pritaria PMO sekretoriato siūlymui ir abu gaminius priskiria 4011.20 subpozicijai;

- 16) Tam tikrų produktų, naudojamų gyvūnų pašarams, klasifikavimas (Kanados prašymas) (dok. NC2679Ea, NC2743Ea)

Remdamasi Europos Sąjungos Teisingumo Teismo sprendimu byloje C-144/15, Sąjunga gaminių priskirtų 23.09 pozicijai;

- 17) Gaminio, vadinamo kopijavimo šviesdėže, klasifikavimas (Japonijos prašymas) (dok. NC2681Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 94.05 pozicijai, nes jis yra daugiafunkcis ir prie jo nepridedami jokie braižybos įrankiai;

- 18) Elektroninio greičio regulatoriaus klasifikavimas (Tuniso prašymas) (dok. NC2682Ea)

Kaip siūlo PMO sekretoriatas, Sąjunga gaminių priskirtų 85.04 pozicijai;

- 19) Galimas 27.10 pozicijos aiškinamosios pastabos pakeitimas (Japonijos pasiūlymas) (dok. NC2641Ea, NC2739Ea)

Sąjunga susilaiko nuo dalyvavimo diskusijose, nes dėl Europos Sąjungos Teisingumo Teismo sprendimo byloje C-330/13 klasifikavimo nuomonė, kuria grindžiamas šis pakeitimas, negali būti taikoma Sąjungoje. Vertėtų apsvarstyti galimybę ateityje iš dalies pakeisti SS ir reformuluoti 27 skirsnio 2 pastabą;

- 20) Galimas 85.01 pozicijos aiškinamosios pastabos anglų ir prancūzų kalbomis nederėjimas (dok. NC2688Ea)

Sąjunga pritaria siūlomam pakeitimui – pasiūlymui, kaip ir kitose SS nomenklatūros dalyse, vartoti prancūzų kalbos terminą „onduleur“.

## IX. NAUJI KLAUSIMAI

- 1) Tam tikrų gatvėse statomų šiukšlių konteinerių klasifikavimas (Tuniso prašymas) (dok. NC2726Ea)

Kadangi konteineriai yra didesni ir neskirti naudoti buityje, Sąjunga gaminius priskirtų 39.26 pozicijai. Sąjunga pažymi, kad gaminio aprašyme turėtų būti nurodoma konteinerių talpa litrais;

- 2) Tam tikrų skysto pavidalo maisto gaminių klasifikavimas (Tuniso prašymas) (dok. NC2727Ea)

Sąjunga prašo daugiau informacijos apie gaminių sudėtį (vanduo ar sultys, aliejiškos medžiagos, kitos sudedamosios dalys, taip pat vitaminai, dozuotė);

- 3) Dviejų gaminių, kurių sudėtyje yra kanabidiolio (CBD), klasifikavimas (Sekretoriato prašymas) (dok. NC2728Ea)

Sąjunga siūlo šį klausimą perduoti Mokslo pakomitečiui ir paprašyti pateikti šią informaciją: i) ar gaminio sudėtyje yra pakankamai veikliųjų medžiagų, kad jis turėtų gydomąjį ar profilaktinį poveikį, ir ii) mažiausią veikliosios medžiagos CBD kiekį bet kuriame gaminyje, kad jis turėtų gydomąjį ar profilaktinį poveikį;

- 4) Džiointų žuvų, mirkytų vandenyje (rehidratuotų džiovintų žuvų), klasifikavimas (Norvegijos prašymas) (dok. NC2729Ea)

Sąjunga gaminių galėtų priskirti 3 skirsniai, tačiau reikia daugiau informacijos apie tai, ar gaminiui būdingas džiovintos, ar šviežios žuvies skonis ir tekstūra;

- 5) Tam tikrų vandens garų generatorių, skirtų garinėms pirtims, klasifikavimas (Egipto prašymas) (dok. NC2730Ea)

Kaip siūlo PMO sekretoriatas, Sąjunga pagal pozicijos tekstą ir 84.02 pozicijos SS aiškinamąją pastabą gaminius priskirtų 84.02 pozicijai;

- 6) Gaminio, vadinamo sojų dribsniais („Soy bean flakes“), klasifikavimas (Madagaskaro prašymas) (dok. NC2731Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 23.04 pozicijai, nes jis panašus į klasifikavimo nuomonėje 2304.00/1 nurodytą gaminį;

- 7) Dviejų degiklių viryklės, kūrenamos etanoliu, klasifikavimas (Kenijos prašymas) (dok. NC2732Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 7321.12 subpozicijai, nes etanolio kuras kambario temperatūroje būna skysto pavidalo, todėl atitinka subpozicijos tekstą;

- 8) Interaktyvaus skundų teikimo terminalo klasifikavimas (Egipto prašymas) (dok. NC2733Ea)

Sąjunga prašo pateikti papildomą informaciją, ar (ir kaip) gaminys galėtų veikti su USB įtaisu, ar jis veiktų tik naudojantis jutikliniu ekranu.

## XI. PAPILDOMAS SĄRAŠAS

- 1) Gaminio, vadinamo mažaisiais kukurūzais („baby corn cobs“), klasifikavimas (ES prašymas) (dok. NC2736Ea)

Sąjunga paprašė pateikti klasifikavimo nuomonę;

- 2) Dviejų galių dyzelinio generatoriaus klasifikavimas (Ganos prašymas) (dok. NC2737Ea)

Sąjunga gaminį priskirtų 8502.13 subpozicijai;

- 3) TFT LCD modulio klasifikavimas (Pietų Korėjos prašymas) (dok. NC2740Ea)

Vadovaudamasi Komisijos reglamentu (EB) Nr. 957/2006 bei Komisijos įgyvendinimo reglamentais (ES) Nr. 1201/2011 ir Nr. 1202/2011 bei atsižvelgdama į XVI skyriaus 2 pastabos b punktą, Sąjunga gaminių priskirtų 8529.90 subpozicijai;

- 4) Klasifikavimo nuomonių 8528.69/1 ir 8528.69/2 išbraukimas (dok. NC2741Ea)

Sąjunga pritaria tų klasifikavimo nuomonių išbraukimui, kadangi gaminių nebėra rinkoje;

- 5) Gaminio, vadinamo kokoso milteliais, iš kurių iš dalies pašalinti riebalai, klasifikavimas (Sąjungos prašymas) (dok. NC2746Ea)

Sąjunga paprašė pateikti klasifikavimo nuomonę.

---